

Patient- og drænageinformation

Permanente katetre drainova[®],
PleurX[™]/PeritX[™]

ewimed





Bestillingsoplysninger

Hos os er patienten i centrum. Det er vigtigt for os, at du som patient føler dig tryk ved drænageprodukterne og får den støtte, du har brug for. Vores kompetente medarbejdere giver dig, dine pårørende eller hjemmesygeplejen personlig oplæring i, hvordan sættet skal bruges.

Tøv ikke med at kontakte os, hvis du har spørgsmål og bekymringer om behandlingen eller ønsker at bestille produkter. Vores kundeservice er åben mandag til torsdag kl. 08.00 – 16.00, fredag kl. 08.00 – 15.30

Drænagesæt med varenumre



ewimed drænagesæt, 2000 ml
Art.nr 50-7505 | 1 pk = 10 stk.



drainova® drænagesæt
Art.nr 2010 | 1 pk = 10 stk.



drainova® forbindingsmateriale
Art.nr 8020 | 1 pk = 10 stk.



PleurX™ drænagesæt, 500 ml
Art.nr 50-7500B | 1 pk = 10 stk.



PleurX™ drænagesæt, 1000 ml
Art.nr 50-7510 | 1 pk = 10 stk.

Har du spørgsmål eller ønsker at bestille produkter – kontakt os:

Tel.: +45 31 43 50 60
order.dk@ewimed.com
www.ewimed.dk



Indhold

2

Bestillingsoplysninger

Drænagesæt med varenumre

Har du spørgsmål eller ønsker at bestille produkter – kontakt os:

4

Patientinformation

Hvorfor har man brug for et permanent kateter?

Hvad er et permanent kateter?

Hvem udtømmer væsken?

Hvordan får man et permanent kateter?

Hvordan udtømmer man væsken?

Er kateteret meget synligt?

6

Oplysning om drænage

Oplysninger om kateterventilen

Svømning og brusebad

Overvej følgende inden drænage

Håndhygiejne og forberedelse til drænage

7

Drænageinstruktion

Art.nr 2010 | Ved drænage med soft-vakuum

Art.nr 50-7505 | Ved drænage med pose

Art.nr 50-7500B, 50-7510 | Til drænage med vacuumflaske

14

Forbindingsskift

Alternativt forbindingskift

15

Sting / suturer

16

Skyl kateteret

Information om skylning af kateteret

18

Drænageprotokol



Patient- information



Hvorfor har man brug for et permanent kateter?

Kateteret er nødvendigt, hvis man har tilbagevendende væske i lungehinden eller i bughulen. Med det permanente kateter undgår man gentagne indgreb på hospitalet og bliver løbende symptomlindret. Kateteret og tilhørende drænesæt giver frihed til at kunne udtømme væsken derhjemme, enten selv eller med hjælp fra pårørende eller hjemmesygeplejen.

Hvad er et permanent kateter?

Et permanent kateter er et blødt silikonekateter, som delvist ligger under huden og som ikke skal udskiftes. I den synlige ende sidder en sikkerhedsventil med beskyttelsehætte. Når kateteret ikke er i brug, lukkes sikkerhedsventilen automatisk.

Hvem udtømmer væsken?

Efter en kort oplæring kan man enten selv drænere væsken eller med hjælp fra pårørende eller hjemmesygeplejen. Hvis du har spørgsmål, kan du kontakte afdelingen eller hjemmesygeplejen. Ved spørgsmål om produkterne kontakt venligst os, se kontaktoplysninger side 2.



Hvordan får man et permanent kateter?

Kateteret anlægges på hospitalet i lokalbedøvelse og man kan normalt tage hjem samme dag.



Placering i lungehulen

Hvordan udtømmer man væsken?

Væsken dræneres via sikkerhedsventilen ved hjælp af en speciel drænagepose, en bælg eller vacuumflaske, der nemt forbindes til kateteret. Hvor ofte og hvor meget væske der skal dræneres ordineres af lægen.

Er kateteret meget synligt?

Efter at væsken er blevet udtømt, frakobles drænageposen/-holderen, kateteret rulles op mod en blød skumplade og dækkes med en forbinding. Den kan derfor bæres under tøjet uden at kunne ses.



Kateter i bughulen med forbinding



Oplysning om drænage

BEMÆRK

Oplysningerne omhandler kun væsentlige aspekter ved dræningen. Læs også brugsanvisningen, der følger med drænagesættet.

Oplysninger om kateterventilen

På den yderste del af kateteret sidder en sikkerhedsventil, der forhindrer væske i at sive ud eller trække luft ind i kateteret, når drænage ikke finder sted. Efter hver drænage sættes en ny steril beskyttelseshætte på sikkerhedsventilen. Den beskytter mod snavs.

Det er vigtigt, at kun tilhørende produkter med specielle mundstykker indsættes i sikkerhedsventilen, ellers kan den blive beskadiget og begynde at lække. Skulle sikkerhedsventilen, af en eller anden grund, blive beskadiget eller klippet af, skal der straks anbringes en klemme på kateterslangen (f.eks. Sikkerhedsklemme i drainova® drænagesættet), og du skal straks kontakte din læge eller hjemmesygeplejen.

Der må ikke sættes klemmer på et fungerende kateter, da kateterslangen kan gå itu af trykket, som klemmen påfører.

Svømning og brusebad

Når du går i brusebad, skal hele forbindingen inklusive sikkerhedsventilen dækkes med en vandtæt, selvklæbende forbindelse, da sikkerhedsventilen ikke er vandtæt. Badning, i havet, badekar eller svømmehal, anbefales ikke på grund af risiko for infektion.

Overvej følgende inden drænage

- Vælg et passende sted med hensyn til hygiejne og mulighed for at hvile, fx sofaen eller sengen. Undgå badeværelset eller køkkenet.
- Hav en god jævn overflade til at fordele produkterne på, fx et bord eller en bakke. Husk at overfladen skal være inden for rækkevidde.
- Brug aldrig en saks til at fjerne forbindingen med.
- Notér mængden af drænet væske i drænageprotokollen bagerst i denne brochure eller alternativt i brugsanvisningen. Notér også gerne hvordan væsken ser ud.

Håndhygiejne og forberedelse til drænage

- Tag ringe og ur af før du går i gang og rul ærmer op, hvis du har en langærmet bluse/skjorte på. Vask hænder og underarme grundigt med flydende sæbe og vand, og tør derefter hænderne i et helt rent håndklæde eller papirsservietter.
- Afpræt hænderne med hånddesinfektion og gnid ind, til det er tørt.
- Gør alle produkter til dræningen klar.
- Fjern den gamle forbindelse. Rene engangshandsker kan bruges til det.
- Afsprit hænderne igen og gnid ind, til det er tørt.
- Følg derefter drænage instruktionen.



Drænage- instruktion



Drænageinstruktion | drainova® drænagesæt

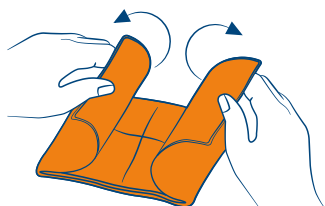
Art.nr 2010 | Ved drænage med soft-vakuum

BEMÆRK

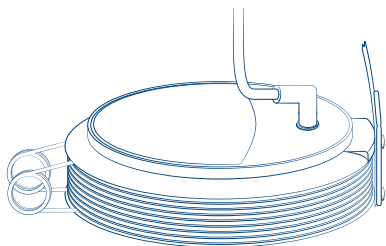
De dele af produktet, der er relevante i hvert trin, er farvekodede.

Læs også den udførlige brugsanvisning, der følger med sættet, inkl. forholdsreglerne.

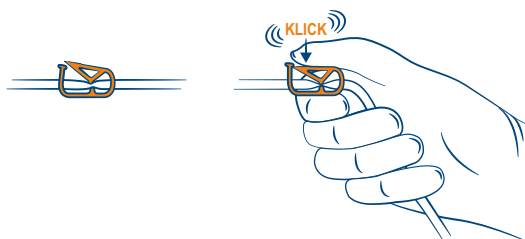
- 1** | Vask hænder og gør klar til drænage i henhold til instruktionerne på side 7. Åbn den blå sterile afdækning ved forsigtigt at trække i siderne og lad materialet blive på det.



- 2** | Tag sugesbeholderen ud af emballagen og fjern den fastgørelse, der er viklet rundt om slangen.



- 3** | Luk klemmen på drænageslangen til sugesbeholderen. Læg drænageslangens mundstykke på den blå sterile afdækning.



- 4** | Tag de sterile handsker på, der følger med sættet, ved at tage fat i den foldede del som vist på billedet.

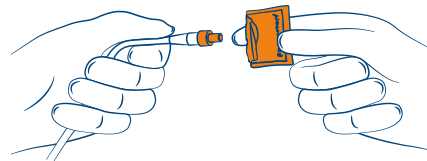


- 5** | Åbn pakkerne med sprit servietter, men tag dem ikke ud af pakkerne. Tag derefter fat i kateteret lige bag sikkerhedsventilen, fjern silikonehætten fra kateteret og smid den ud. Hold kateteret.



Fjern drainova® silikonehætten

- 6** | Tag en pakke med sprit servietter og før sikkerhedsventilen ind i pakken, så fligene af sprit servietten er på hver side af sikkerhedsventilen. Sprit af ved at rotere ventilåbningen rundt inde i sprit servietten.





- 7** | Tag beskyttelseshætten af mundstykket på drænageslangen.



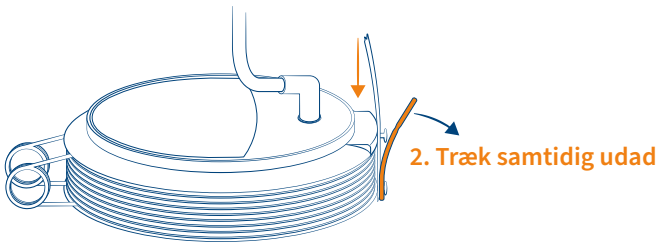
- 8** | Tilslut mundstykket til kateteret.
BEMÆRK: Mundstykket skal være sterilt. Der mærkes og høres et klik, når det er tilsluttet.



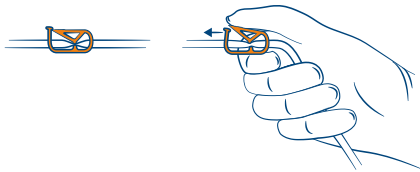
- 9** | 1. Pres sugebeholderen sammen.
2. Fjern den orange clips.

1. Tryk ned her

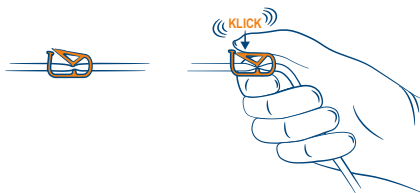
2. Træk samtidig udad



- 10** | Åbn klemmen på drænageslangen. Udtømningen begynder.



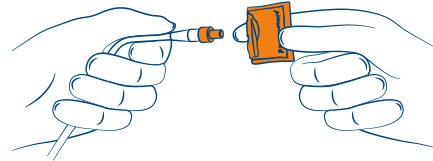
- 11** | Luk klemmen, når dræningen er gennemført.



- 12** | Sørg for, at den nye silikonehætte er let tilgængelig. Kobl mundstykket fra sikkerhedsventilen med en jævn bevægelse.



- 13** | Tag en pakke med sprit servietter og før sikkerhedsventilen ind i pakken, så fligene af sprit servietten er på hver side af sikkerhedsventilen. Sprit af ved at rotere ventilåbningen rundt inde i sprit servietten.



- 14** | Sæt en ny steril silikonehætte på.





Drænageinstruktion | ewimed drænagesæt

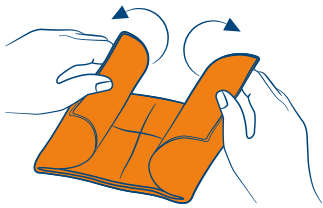
Art.nr 50-7505 | Ved drænage med pose

BEMÆRK

De dele af produktet, der er relevante i hvert trin, er farvekodede.

Læs også den udførlige brugsanvisning, der følger med sættet, inkl. forholdsreglerne.

- 1** | Vask hænder og gør klar til drænage i henhold til instruktionerne på side 7. Åbn den blå sterile afdækning ved forsigtigt at trække i siderne og lad materialet blive på det.



- 2** | Luk klemmen på drænageslangen til posen. Læg drænageslangens mundstykke på den blå sterile afdækning.



- 3** | Tag de sterile handske på, der følger med sættet, ved at tage fat i den foldede del som vist på billedet.

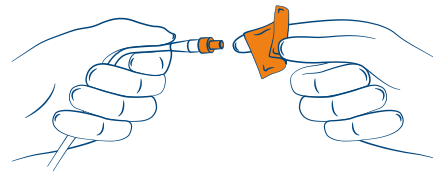


- 4** | Åbn pakkerne med sprit servietter, men tag dem ikke ud af pakkerne. Tag derefter fat i kateteret lige bag sikkerhedsventilen, fjern silikonehætten fra kateteret og smid den ud. Hold kateteret.



Fjern drainova silikonehætten

- 5** | Tag en pakke med sprit servietter og før sikkerhedsventilen ind i pakken, så fligene af sprit servietten er på hver side af sikkerhedsventilen. Sprit af ved at rotere ventilåbningen rundt inde i sprit servietten.



- 6** | Tag beskyttelseshætten af mundstykket på drænageslangen.

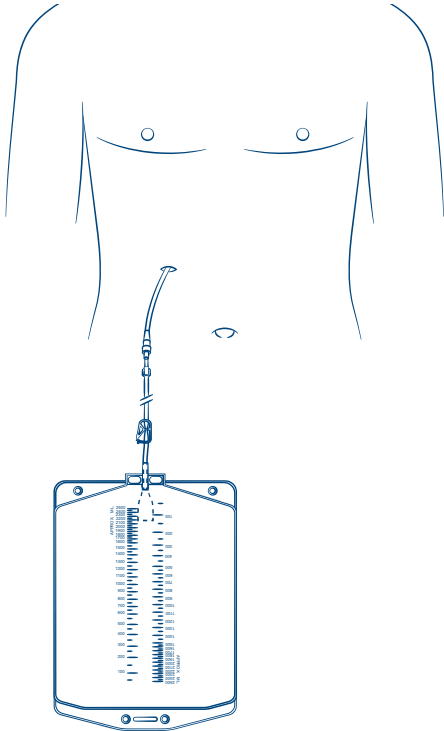


- 7** | Tilslut straks mundstykket til sikkerhedsventilen
BEMÆRK: Mundstykket skal være sterilt. Der mærkes og høres et klik, når det er tilsluttet..

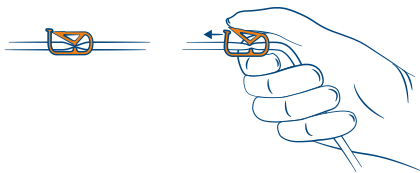




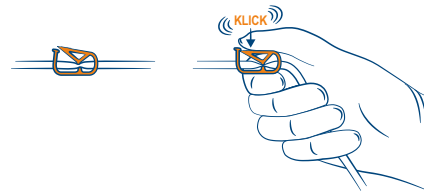
- 8** | Sænk posen, så den altid er placeret lavere end kateterets udgangspunkt.



- 9** | Åbn klemmen på drænageslangen. Udtømningen begynder.



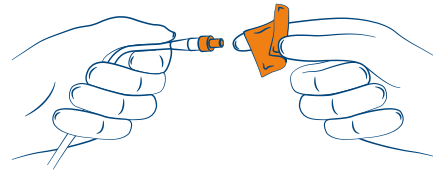
- 10** | Luk klemmen, når dræningen er gennemført.



- 11** | Sørg for, at den nye silikonehætte er let tilgængelig. Kobl mundstykket fra sikkerhedsventilen med en jævn bevægelse.



- 12** | Tag en pakke med sprit servietter og før sikkerhedsventilen ind i pakken, så fligene af sprit servietten er på hver side af sikkerhedsventilen. Sprit af ved at rotere ventilåbningen rundt inde i sprit servietten.



- 13** | Sæt en ny steril silikonehætte på.





Drænageinstruktion | PleurX™ / PeritX™ drænagesæt

Art.nr 50-7500B, 50-7510 | Til drænage med vacuumflaske

BEMÆRK

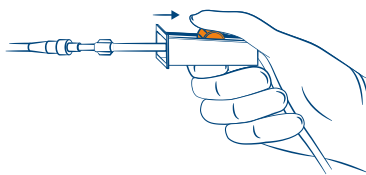
De dele af produktet, der er relevante i hvert trin, er farvekodede.

Læs også den udførlige brugsanvisning, der følger med sættet, inkl. forholdsreglerne.

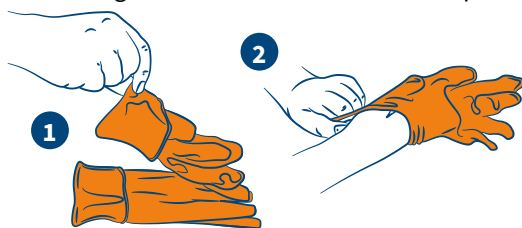
- 1** | Vask hænder og gør klar til drænage i henhold til instruktionerne på side 7. Åbn den blå sterile afdækning ved forsigtigt at trække i siderne og lad materialet blive på det.



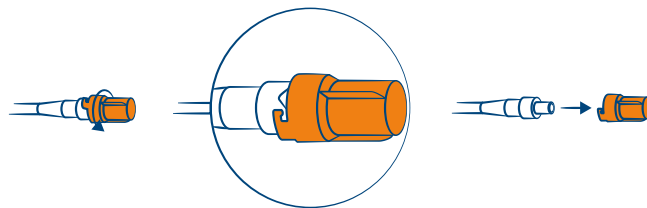
- 2** | Luk klemmen på drænageslangen til flasken. Læg drænageslangens mundstykke på den blå sterile afdækning.



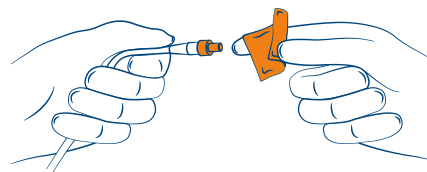
- 3** | Tag de sterile handsker på, der følger med sættet, ved at tage fat i den foldede del som vist på billedet.



- 4** | Åbn pakkerne med spritservietter, men tag dem ikke ud af pakkerne. Tag derefter fat i kateteret lige bag sikkerhedsventilen, fjern hættten fra kateteret og smid den ud. Hold kateteret.



- 5** | Tag en pakke med spritservietter. Sprit af ved at rotere rundt omkring ventilåbningen.



- 6** | Tag beskytteshætten af mundstykket på drænageslangen.



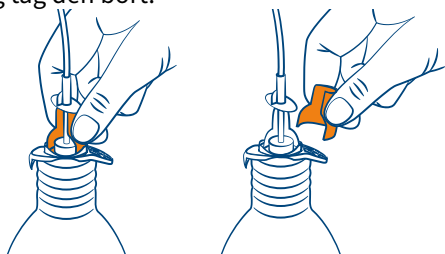
- 7** | Tilslut mundstykket til kateteret.

BEMÆRK: Mundstykket skal være sterilt. Der mærkes og høres et klik, når det er tilsluttet.

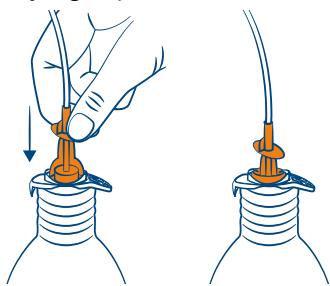




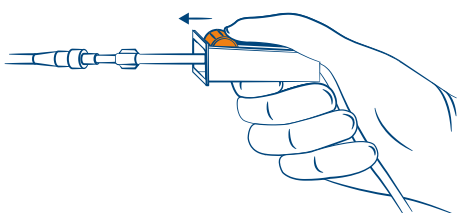
- 8** | Tag plastikklemmen af flasken ved at tage i vingen og tag den bort.



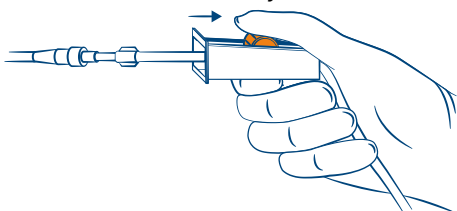
- 9** | Tryk forsigtigt den T-formede spids ned gennem folieforsejlingen på vacuumflasken



- 10** | Tag fat i rulleklemmen og åben forsigtigt i retning væk fra flasken, så drængen kan begynde.



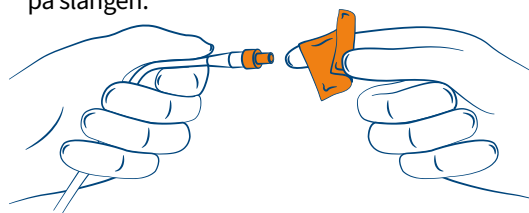
- 11** | Luk rulleklemmen helt når der ikke kommer mere væske eller når flasken er fyldt.



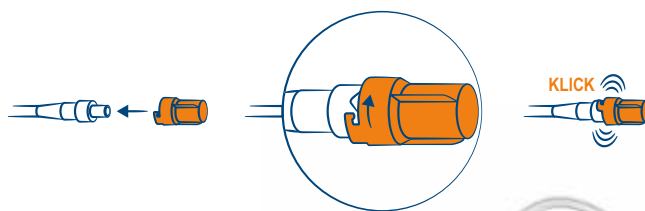
- 12** | Den nye hætte skal være indenfor rækkevidde. Mundstykket kobles fra sikkerhedsventilen med en ryk.



- 13** | Tag en spritserviet og sprit igen af omkring åbningen på slangen.



- 14** | Sæt en ny, steril hætte på kateteret.





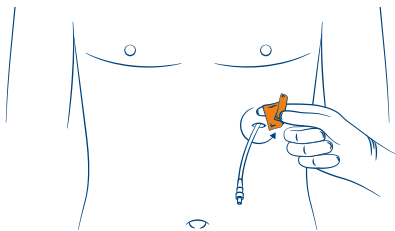
Forbindingsskift

BEMÆRK

De dele af produktet, der er relevante i hvert trin, er farvekodede.

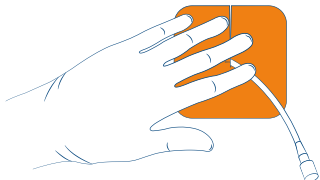
Læs også den udførlige brugsanvisning, der følger med sættet, inkl. forholdsreglerne.

- 1** | Desinficer huden omkring kateterets udgangspunkt, og selve kateteret, med klorhexidinsprit, begyndende fra kateteret og udad. Når huden omkring kateteret er tør, kan den nye forbinding sættes på.

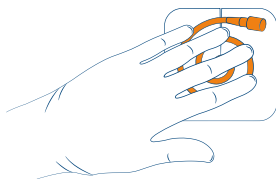


Eksempel: Desinfektion ved kateter i bughulen

- 2** | Placér skumpladen så slidsen omgiver kateteret.



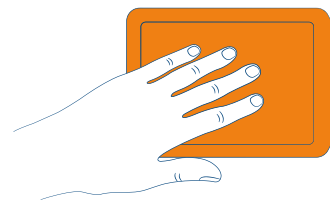
- 3** | Rul kateteret sammen og læg den mod skumgummipladen.



- 4** | Dæk kateteret og skumgummipladen med gazekompresser.



- 5** | Tag handskerne af. Fastgør med en gennemsigtig, vandtæt forbinding, fx Tegaderm.



Billede af færdigt forbindingsskift.

Alternativt forbindingsskift

Alternativt kan ventilen på kateteret med silikonehætte sidde udenfor forbindingen, så der kan dræneres, uden at hele forbindingen skal skiftes. I dette tilfælde skal kateterventilen beskyttes med en gaze-kompres-kugle. Ved brusebad skal ventilen også dækkes med en selvklæbende, vandtæt bandage.



Alternativ forbindingsskift før gaze-kompres-kugle.



Alternativ forbindingsskift med gaze-kompres-kugle.

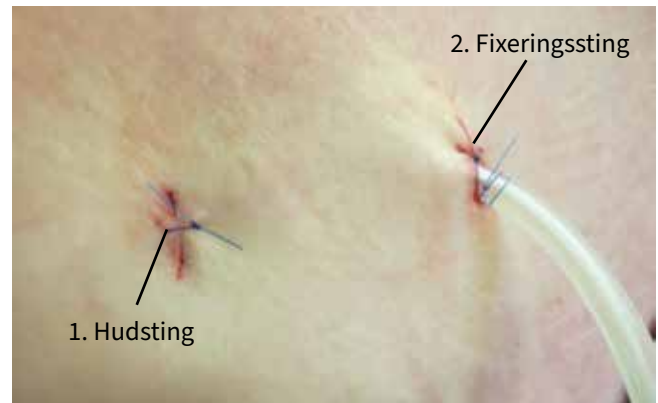


Alternativ forbindingsskift ved brusebad.

Hvis huden og såret ikke viser tegn på irritation, anbefales det at skifte hele bandagen 2 gange om ugen. I tilfælde af tegn på infektion skal du straks kontakte egen læge, så følge-komplikationer undgås.

Sting / suturer

- Hudstingene (1), dvs. stingene længst fra kateterets udgangspunkt, kan fjernes efter 10 dage.
- Fixeringsstingene (2), dvs. stingene omkring kateteret, skal tidligst fjernes efter 30 dage. Disse sting holder kateteret på plads, mens polyestermandchetteren gror ind i vævet under huden.
- Medbring gerne denne brochure, når stingene skal fjernes.





Skyl kateteret

Det kan i visse tilfælde være nødvendigt at skylle det permanent indlagte kateter. Dette skal kun gøres, hvis du mener, at det er nødvendigt for at gendanne flowet. Årsagen kan være pleuravæskens eller ascitesvæskens viskositet.

Information om skylning af kateteret

Du behøver ikke at skylle kateteret som en forebyggende foranstaltning. Suget i vakuumflaskerne forhindrer sædvanligvis, at kateteret tilstoppes. Det er fordi, at vakuumbet opsluger eventuelle partikler, der måtte sidde fast i kateteret. Gør følgende, hvis kateteret alligevel bliver blokeret:

- 1 | Overvej muligheden for, at der ikke er nogen væske.
- 2 | Hvis du mener, at der er væske, og hvis der blev anvendt poser til dræningen, så forsøg først at bruge en vakuumbeholder til at komme af med partiklerne.
- 3 | Hvis der ikke er noget flow i beholderen, kan du skylle kateteret med en steril saltvandsopløsning. Se instruktionerne herunder.

Kun læger, eller sygeplejersker på anvisning af en læge, må skylle kateteret med aseptisk teknik.

Hvis der ikke begynder at løbe væske ud efter skylningen, skal patienten røntgenfotograferes for at undersøge, hvad der forårsager det (lommedannelse eller mangel på væske).

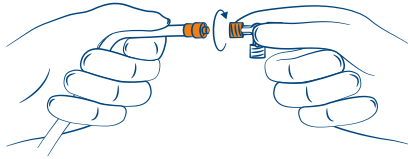
Nødvendige materialer

- Skylleslange (art.nr. 6020/2)
- drainova® silikonehætte (art.nr. 9060)
- Trevejshane
- Sprøjte, 10-20 ml
- NaCl 0,9 %
- Alkoholbaseret desinficeringsmiddel og kompres
- Drænagesæt eller drænagepose/-beholder

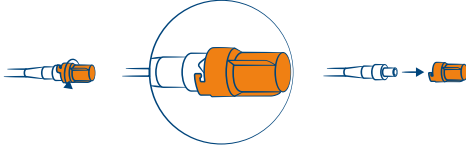


Instruktioner

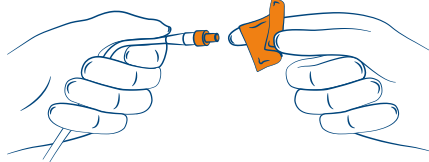
- 1** | Slut trevejshanen med sprøjten med NaCl 0,9 % til skylleslangen. Fyld derefter hele skylleslangen med 0,9 % NaCl for at fjerne luften.



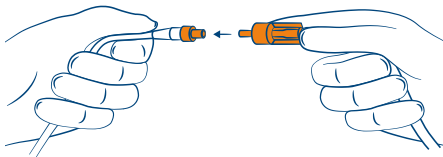
- 2** | Tag hættten af kateteret, og bortskaf den.



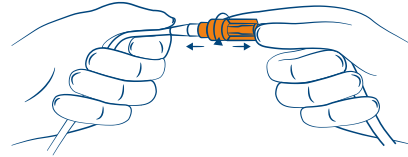
- 3** | Desinficér sikkerhedsventilen.



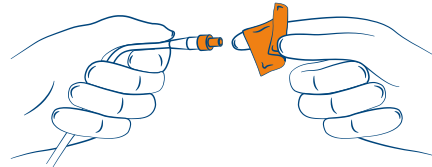
- 4** | Slut skylleslangen til sikkerhedsventilen på kateteret, og skyl med 0,9 % NaCl. Aspirér derefter væsken for at se, om den begynder at udtømmes.



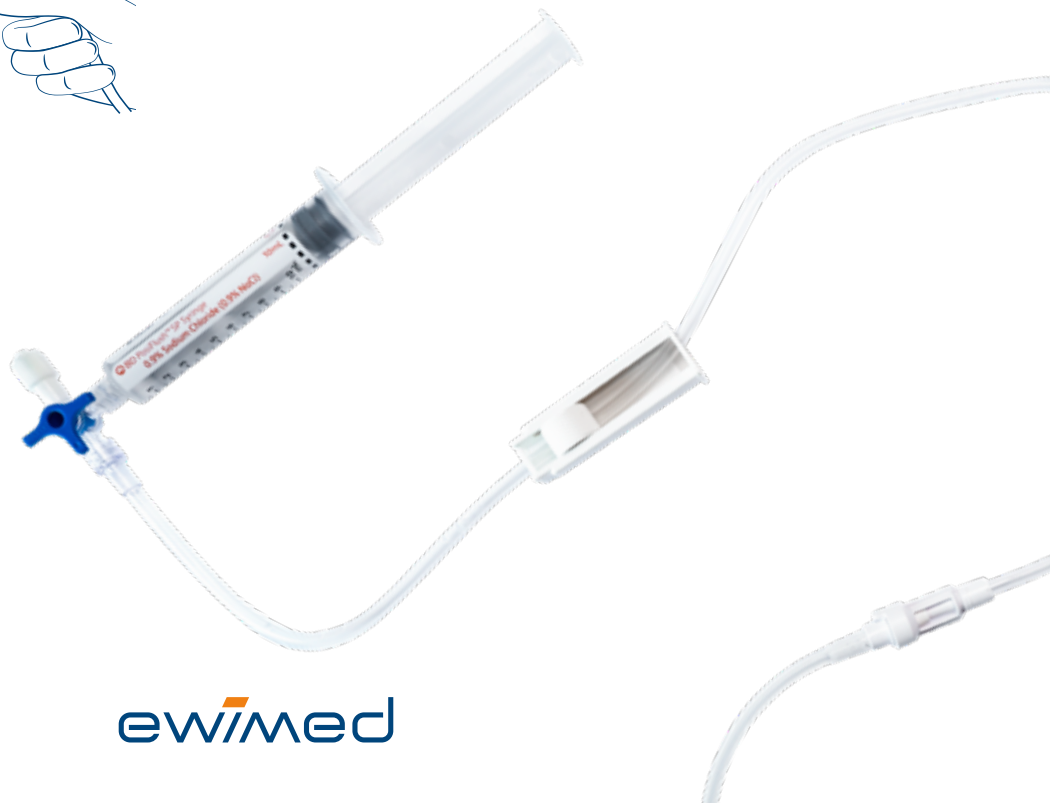
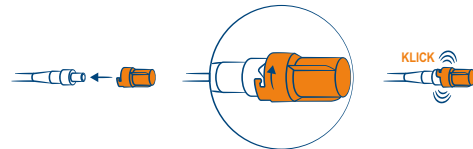
- 5** | Kobl skylleslangen med tilbehør fra kateterets sikkerhedsventil. Udtøm derefter væsken med et drænagesæt (eller drænagepose, bælg eller flaske) i henhold til instruktionerne.



- 6** | Desinficér sikkerhedsventilen.



- 7** | Sæt en ny hætte på.



ewimed

EDK_B0002DA_R002_2023-10

